

F-07-08 F-07-11

सेना उड़नयोग्यता और प्रमाणीकरण केंद्र CENTRE FOR MILITARY AIRWORTHINESS & CERTIFICATION

IS/ISO: 9001:2008

रक्षा अनुसंधान तथा विकास संगठन

DEFENCE R&D ORGANISATION

भारत सरकार, रक्षा मंत्रालय

GOVERNMENT OF INDIA

MINISTRY OF DEFENCE मारत्तहल्ली कालोनी पोस्ट, बेंगलुरु – 560 037

MARATHAHALLI COLONY P.O.

BENGALURU - 560 037

वर्ग अनुमोदन सं.:1011 का संशोधन सहित नवीकरण/

Amendment cum Renewal of Type Approval Number: 1011

विषय / Sub:टर्बोनाइकोइल 3560 ग्रेड 100

TURBONYCOIL 3560 GRADE 100

यह प्रमाणित किया जाता है कि विनिर्देश एआईआर3560/डी ग्रेड 100 के लिए मेसर्स एवी-ऑइल इंडिया (पी) लिमिटेड, द्वारा इंडियन ऑइल कार्पोरेशन लिमिटेड, 607, सूर्य किरन बिल्डिंग, 19, कस्तूर्बा गांधी मार्ग, नई दिल्ली – 110 001, द्वारा उत्पादित "टर्बोनाइकोईल 3560 ग्रेड 100" को संदर्भ सं. सेमिलैक/5070/टीए-1011, दिनांक 01 सितंबर 2003, द्वारा वर्ग अनुमोदन सं. 1011 जारी किया गया था। तदुपरांत संदर्भ सं. सेमिलैक/5070/टीए-1011/2आर, दिनांक 12 जुलाई 2013 द्वारा इसका नवीकरण किया गया था जिसकी वैधता 30 जून 2018 तक थी।

This is to certify that the "Turbonycoil 3560 Grade 100" to the "Specification AIR3560 / D Grade 100", produced by M/s AVI – OIL India (P) Limited C/o Indian Oil Corporation Limited, 607, Surya Kiran Building, 19, Kasturba Gandhi Marg, New Delhi – 110 001, was issued with Type Approval No.: 1011, vide Reference No.: CEMILAC/5070/TA-1011, dated: 01st September 2003. It was subsequently renewed vide Reference No.: CEMILAC/5070/TA-1011–2R, dated: 12th July 2013 with validity upto 30th June 2018.

2. यह प्रमाणित किया जाता है कि इस वर्ग अनुमोदन का नवीकरण 01 जुलाई 2018 से संतोषजनक निष्पादन फीडबैक के आधार पर किया जाता है तथा 30 जून 2023 तक वैध है। विक्रेता को इस वर्ग अनुमोदन की अविध समाप्त होने के तीन (03) महीने पहले ही अनुवर्ती नवीकरण के लिए निष्पादन फीडबैक, उत्पादित मात्रा, अगर कोई अस्वीकरण है तो उसे और उसके कारण को सम्मिलित करते हुए सभी संलग्न दस्तावेजों के साथ आर.सी.एम.ए(एफ एंड एफ-एफ ओ एल),सेमिलैक, डीआरडीओ,द्वारा हिंदुस्तान एरोनॉटिक्स लिमिटेड़ (एफ एंड एफ) प्रभाग, बेंगलूरु – 560 017, से अनुरोध करना होगा।

पृष्ठ/Page 01 of 02

पृष्ठ/Page 02 of 02 ਟੀ ए सं./TA No.: 1011

This is to certify that this Type Approval is hereby renewed w.e.f. 01stJuly 2018 based on the satisfactory performance feedback and is valid up to 30th June 2023 unless otherwise suspended, cancelled or revoked. For subsequent renewal, the vendor shall request RCMA (F&F-FOL), CEMILAC, DRDO, C/o Hindustan Aeronautics Limited, (F & F) Division, Bengaluru-560 017 three (03) months before the expiry of Type Approval with all relevant documents including user's performance feedback, quantity produced & rejection, if any, and its cause.

3. संदर्भ सं. सेमिलैक/5070/टीए-1011, दिनांक 01 सितम्बर 2003 द्वारा जारी मूल वर्ग अनुमोदन प्रमाणपत्र के अनुच्छेद पाँच (05)निम्नलिखित संशोधन लागू है।

The Para five (05) of original Type Approval Certificate vide Reference Number: CEMILAC/5070/TA-1011, dated: 01st September 2003 is amended as stated herewith.

"[अगर इस संलग्न टाइप रिकोर्ड के वर्ग अनुमोदनएसओपी और घोषित निष्पादन में कोई परिवर्तन ,(सेमिलैक) करना हो तो सेना उड़नयोग्यता और प्रमाणीकरण केंद्र बेंगलूरु – 560 037 की पूर्व सहमति लेनी होगी।यह वर्ग अनुमोदन किसी अन्य अभिकरण को स्थानांतरित नहीं किया जा सकता है।]"

"[Prior concurrence of Centre for Military Airworthiness & Certification (CEMILAC), Bengaluru –560 037, is to be obtained to adopt any changes in the Type Approval, SOP and in the declared performance indicated in the Type Record. The Type Approval is not at all transferable to any other agency]".

4. प्रारंभिक वर्ग अनुमोदन प्रमाणपत्र में अनुबद्ध अन्य सभी शर्तें वही रहेंगी और पूर्णतः लागू होगा।

All other conditions stipulated in the initial type approval certificate remain unaltered, and fully applicable.

सं. / No.: सेमिलैक / CEMILAC/5070/टी.ए/TA-1011 / 3R

दिनांक / Date: 20 July 2018 फैक्स सं./ Fax No: 080-2523 0856

AL

पा . जयपाल/ P. JAYAPAL उत्कृष्ट वैज्ञानिक / Outstanding Scientist मुख्य कार्यपालक(उड़नयोग्यता)/

Chief Executive (Airworthiness)